

Abkürzungen: A = Acker Hö = Höhe S = Sand Wa = Wald  
 G = Gewässer L = Lehm St = Stein We = Weg, Straße  
 H = Heide, Hute M = Mergel Su = Sumpf Wi = Wiese

Kreis *Zyffersdorf*

Gemarkung:

*L. Feil, Mühlendorf*  
*Mäckelsdorf.*

Bl. 1 a

Nr.	leer	mündliche (mundartl.) Form	amtliche Form	Bodenart	Kulturart	Bemerkungen
1	✓	<i>Fingertflüßing</i>	<i>Auf dem Finkwobberg</i>	S	Wi	
2	✓	<i>Fammrain</i>	<i>Auf dem Fammrain</i>	S	A	
3	✓	<i>Fingertflüßing</i>	<i>Finkwobberg</i>	S	Wa	
4	✓	<i>Alalberg, Alalrain</i>	<i>Alalberg</i>	S	A	
5	✓	<i>Filmwode</i>	<i>Fur Filbaroda</i>	S	A	
6	✓	<i>Hinterspitze</i>	<i>Hinterspitze</i>	S	A	
7	✓	<i>Langer Birke</i>	<i>Auf der Langen Birke</i>	S	Wa u. A	
8	✓	<i>Nier Acker</i>	<i>Im Nier amtl. Form</i>	S	A	
9	✓	<i>Röder</i>	<i>Röder ? 2. 2. Form</i> <i>(S. 35)</i>	S T	A u. Wa	
10	✓	<i>Fifinwobberg</i>	<i>Fifinwobberg</i>	S	Wa u. A	
11	✓	<i>Batzmagg</i>	<i>ist der süd. Teil d. Batzspinn</i> <i>(S. 14)</i>	S	Wa	
12	✓	<i>Batzental</i>	<i>Batzental</i>	S	A	
13	✓	<i>Fälzflüßing</i>	<i>Fälzflüßing</i>	S	H, u. A	
14	✓	<i>Batzspinn</i>	<i>Batzspinn</i>	St, S	A u. St.	
15	✓	<i>Fänngwode (nafala)</i> <i>(am Berg)</i>	<i>Fänngwode</i>	S	A	
16	✓	<i>Große Birke (Birk)</i>	<i>Auf dem Birgen</i>	T	Wi	
17	✓	<i>Lammwiese</i>	<i>Lammwiese</i>	T	Wi z. f. Su.	
18	✓	<i>Au Birge (Lange)</i>	<i>Birngel</i>	S	A	
19	✓	<i>Birngel</i>	<i>Birngel</i>	S	A	



Vorderseite, zuerst beschreiben

Sammler: *Lafrow Fritz Keil*

Abkürzungen: A = Acker    H5 = Höhe    S = Sand    Wa = Wald  
 G = Gewässer    L = Lehm    St = Stein    We = Weg, Straße  
 H = Heide, Hute    M = Mergel    Su = Sumpf    Wi = Wiese

Kreis: *Lyfrowyn*

Gemarkung: *Mäckelsdorf*

Bl. *1a*

Nr.	leer	mündliche (mundartl.) Form	amtliche Form	Bodenart	Kulturart	Bemerkungen
20	✓ X	<i>Im Gf</i>	<i>Im Gf</i>	S	A u. Wi.	
21	✓ X	<i>Gfberg</i>	<i>Gfberg</i>	S	A	
22	✓ X	<i>Gänzbirge</i>	<i>Gänzbirge</i>	S	A	
23	✓ X	<i>Kapf Feld</i>	<i>Kapf Feld</i>	S T	A	
24	✓ X	<i>Lorngwinnt</i>	<i>Lorngwinnt</i>	S	A	
25	✓ X	<i>Zimmerwein</i>	<i>keine amtliche Form (im Teil d. Lorngwinnt (p. 25))</i>	S	A	
26	✓ X	<i>Gofa Rain</i>	<i>Gofa Rain</i>	S	A	
27	✓ X	<i>Lorngwinnt Lück</i>	<i>Lorngwinnt Lück</i>	S u. T	A	
28	✓ X	<i>Königackerfeld</i>	<i>Königackerfeld</i>	S	A	
29	✓ X	<i>Küra Griff</i>	<i>Küra Griff</i>	S u. T L	A	
30	✓ X	<i>Gaita</i>	<i>Gaita</i>	L	A	
31	✓ X	<i>Zimmerwein</i>	<i>Zimmerwein</i>	L	Wi u. A.	
32	✓ X	<i>Zimmerwein</i>	<i>Zimmerwein</i>	L	Wi u. u. T u. A.	
32a	✓ X	<i>Krautbühl</i>	<i>keine amtliche Form</i>	S	Wa	
33	✓ X	<i>Hüpfblümel</i>	<i>" " Junghorn-Feld (p. 35)</i>	S	Wa	
34	✓ X	<i>Kraut</i>	<i>Kraut</i>	S	Wa, Wi, A, Weide	
35	✓ X	<i>Gänzbirge</i>	<i>Gänzbirge</i>	S	Wa	

*gut 11/6 1888*

Bl. *9*



Abkürzungen: A = Acker    H = Höhe    S = Sand    Wa = Wald  
 G = Gewässer    L = Lehm    St = Stein    We = Weg, Straße  
 H = Heide, Hute    M = Mergel    Su = Sumpf    Wi = Wiese

Kreis: *Gymnasia*

Gemarkung: *Mühlbach*

Nr.	leer	mündliche (mundartl.) Form	amtliche Form	Bodenart	Kulturart	Bemerkungen
35a	✓	<i>Wolfsgrube</i>		S	Wa	
36	✓	<i>Gefahrengrube oder 8-Zeilau</i>	} <i>Zeilau vom Jochenberg (No 35)</i>	"	"	
37	✓	<i>Milchensdelle</i>		"	"	
38	✓	<i>Im Jüngersgraben Lohweg</i>	<i>Im Jüngersgr. Lohweg</i>	"	Wa + A	
39	✓	<i>Pfingstweiden</i>	<i>Pfingstweiden</i>	"	L H	
40	✓	<i>Leinwand Lütte</i>	<i>Leinwand Lütte</i>	L	L	
41	✓	<i>Flussblöcke</i>	<i>Flussblöcke</i>	T	Su	
42	✓	<i>Im Hof</i>	<i>Im Hof</i>	ST	A u Wi	
44	✓	<i>Roggenblüme</i>	<i>Roggenblüme</i>	S	A	
45	✓	<i>Flurweiden</i>	<i>Auf dem Flur</i>	ST	A u Wi	
46	✓	<i>Wiese Jüngersgr. des Pfingst</i>	<i>Wiese Jüngersgr. des Pfingst</i>	"	Wi + A	
47	✓	<i>Im Ringen</i>	<i>Im Ringen</i>	"	A	
48	✓	<i>Rotweg</i>	<i>Im Rotweg</i>	T	Wi	
49	✓	<i>Der dem Jüngersgr. Loh</i>	<i>Der dem Jüngersgr. Loh</i>	S	A	
50	✓	<i>Pfingstweiden</i>	<i>Pfingstweiden</i>	"	A	<i>gut. 9.6.1884</i>
10a	✓	<i>Jessenberg</i>	<i>Jessenberg</i>	"	A + W	<i>der Weg" Jüngersgr. des Pfingst, "die Jäten" genannt, im</i>
2a	✓	<i>Roggenweiden</i>	<i>Im Roggenweiden</i>	"	"	<i>der Lohweg" sind nicht mit Hirschen besetzt</i>
51	✓	<i>Lohweg</i>	<i>Im Lohweg</i>	T	"	